

# Encuesta a Jóvenes sobre Situación Socioeconómica, Arraigo e Intención Migratoria en Guatemala

## Información y Consentimiento Informado

Buenos días / Buenas tardes. Queremos invitarte a participar en un estudio cuyo objetivo principal es: conocer mejor las condiciones de vida de personas que viven en Guatemala, y como estas influyen en la decisión de cambiar su lugar de residencia o incluso emigrar. El estudio es realizado por Catholic Relief Services (CRS).

El propósito último de esta investigación es orientar el trabajo de diferentes organizaciones en apoyo a comunidades y familias guatemaltecas, pero no está relacionado con ningún nuevo proyecto, se trata sobre todo de conocer mejor la realidad del país y de sus habitantes, además de saber cómo se ven afectados por la situación actual de pandemia provocada por COVID-19.

La encuesta está destinada a jóvenes, es en idioma español, es voluntaria y anónima, es decir, no se le preguntará su nombre. Solo pueden hacerla mayores de 18 años. Completar la encuesta te llevará 20 minutos. Si completas la encuesta, recibirás una recarga telefónica de 15 Qz.

Queremos conocer su opinión sobre diferentes temas, de manera que todas las respuestas son igual de válidas y correctas.

Toda la información obtenida en relación con este estudio será confidencial. Si tiene cualquier queja o sugerencia sobre esta encuesta, no dude en llamar o mandar un mensaje al teléfono; 4013 8068.

1. Número de teléfono

2. ¿Cuál es tu compañía telefónica?

- TIGO
- CLARO
- MOVISTAR

3. Departamento en el que resides

4. Municipio en el que resides

5. Comunidad o barrio donde resides

6. Género

- Masculino
- Femenino
- Otro

7. Edad (años de la persona)

8. ¿Cuál es el idioma en el que has aprendido a hablar?

- |  |   |  |
|--|---|--|
| <input type="checkbox"/> Achi'             | <input type="checkbox"/> Mam                | <input type="checkbox"/> Tz'utujil             |
| <input type="checkbox"/> Akateko Awakateko | <input type="checkbox"/> Mopan              | <input type="checkbox"/> Uspanteko             |
| <input type="checkbox"/> Chalchiteko       | <input type="checkbox"/> Jakalteko -Popti'- | <input type="checkbox"/> Xinka                 |
| <input type="checkbox"/> Ch'orti'          | <input type="checkbox"/> Poqoman            | <input type="checkbox"/> Español               |
| <input type="checkbox"/> Chuj              | <input type="checkbox"/> Poqomchi'          | <input type="checkbox"/> Inglés                |
| <input type="checkbox"/> Garífuna          | <input type="checkbox"/> Q'anjob'al         | <input type="checkbox"/> No sabe / no contesta |
| <input type="checkbox"/> Itza'             | <input type="checkbox"/> Q'eqchi'           | <input type="checkbox"/> Otro (especifique)    |
| <input type="checkbox"/> Ixil              | <input type="checkbox"/> Sakapulteko        |  |
| <input type="checkbox"/> K'iche'           | <input type="checkbox"/> Sipakapense        |  |
| <input type="checkbox"/> Kaqchikel         | <input type="checkbox"/> Tektiteko          |  |

9. ¿Cuál es tu etnia?

- Maya
- Ladino/a
- Otro (especifique)

10. ¿Cuál es tu mayor grado de estudios?

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Primaria incompleta            | <input type="checkbox"/> Diversificado incompleto            |
| <input type="checkbox"/> Primaria completa              | <input type="checkbox"/> Diversificado completo              |
| <input type="checkbox"/> Secundario (básico) incompleto | <input type="checkbox"/> Estudios universitarios incompletos |
| <input type="checkbox"/> Secundario (básico) completo   | <input type="checkbox"/> Estudios universitarios completos   |

11. ¿A qué te dedicas PRINCIPALMENTE?

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> No trabajo  | <input type="checkbox"/> Agricultura y ganadería en finca propia o alquilada |
| <input type="checkbox"/> Soy estudiante  | <input type="checkbox"/> Comercio (comerciante)                              |
| <input type="checkbox"/> Trabajo en el hogar                                   | <input type="checkbox"/> Empresario/a  |
| <input type="checkbox"/> Jornaleo (agrícola, construcción, empleada doméstica) | <input type="checkbox"/> Funcionario público o empleado en ONG-proyectos     |
| <input type="checkbox"/> Obrero/a especializado/a                              | <input type="checkbox"/> Otro (especifique)                                  |

12. En caso de que trabajes para una institución pública, empresa u ONG, ¿tiene contrato formal e IGSS?

- Si
- No
- No sabe

13. ¿Cual es tu estado civil?

- Soltero (a)
- Casado (a)

14. ¿Cuántas personas viven en tu misma casa?

15. ¿Cuántas de las personas que viven en tu hogar son menores de 16 años?

16. ¿Cómo percibes la actual situación económica de tu familia?

- Muy mala

- Mala
- Regular
- Buena
- Muy buena

17. ¿De qué forma le afecta la enfermedad del Coronavirus en la economía de tu familia?

- Nada afectados (tenemos los mismos ingresos económicos)
- Algo afectados
- Medianamente afectados
- Bastante afectados
- Muy afectados (no tenemos ingresos económicos)

18. En su opinión, ¿tu comunidad o barrio es generalmente tranquila y pacífica o está marcado por la violencia / inseguridad?

- Muy tranquila
- Moderadamente segura
- Ni pacífica ni insegura
- Moderadamente insegura
- Muy insegura

19. En los últimos 12 meses ¿tu familia y comunidad / barrio se vieron perjudicados por algún desastre natural, como lluvias, vientos fuertes, temblores, inundaciones, deslaves de terreno?

- Nada perjudicados
- Un poco perjudicados
- Medianamente perjudicados
- Bastante perjudicados
- Muy perjudicados

20. ¿Cuántas habitaciones tiene tu hogar? (Sin contar cocina, baño, pasillos, garajes o habitaciones que se usan como negocios)

21. ¿Qué tipo de servicio sanitario tiene tu hogar?

- Ningún tipo de servicio sanitario
- Letrinas o agujero cubierto
- Inodoro de descarga, inodoro conectado a fosa séptica o a drenaje

22. ¿Puedes indicarnos cuáles de los siguientes equipamientos tiene tu hogar?

- |  |   |  |
|--|---|--|
| <input type="checkbox"/> Cocina (de gas o eléctrica) | <input type="checkbox"/> Servicio de teléfono celular | <input type="checkbox"/> Servicio de cable de televisión |
| <input type="checkbox"/> Refrigerador                | <input type="checkbox"/> Computadora                  | <input type="checkbox"/> Bicicleta                       |
| <input type="checkbox"/> Licuadora                   | <input type="checkbox"/> Conexión a internet          | <input type="checkbox"/> Motocicleta                     |
| <input type="checkbox"/> Plancha eléctrica           | <input type="checkbox"/> Televisión                   | <input type="checkbox"/> Automóvil                       |

23. En los últimos 12 meses ha habido algún momento en que, por falta de dinero u otros recursos...

	Sí	No
--	----	----

Te hayas preocupado por no tener suficientes alimentos para comer		
No hayas podido comer alimentos sanos o buenos para la salud		
Hayas comido pocos alimentos diferentes		
Hayas tenido que saltarse una comida		
Hayas comido menos de lo que pensaba que debía comer		
Tu hogar se haya quedado sin alimentos		
Hayas sentido hambre pero no comiste		
Hayas dejado de comer durante todo un día		

24. ¿Conoces a CRS o alguna de sus entidades socias como EPRODEP?

- Si
- No
- No sabe / no contesta

25. En caso de que haya respondido SI a la anterior pregunta, ¿has participado en los últimos 12 meses en algún proyecto de estas instituciones?

No aplica, porque no conozco esas instituciones

- Si
- No
- No sabe

26. En caso de que hayas respondido SI a la anterior pregunta ¿cuál es el nombre del proyecto?

27. En los últimos 12 meses, ¿has participado en algún otro proyecto de desarrollo de tu comunidad / barrio (educación, salud, producción agrícola, medio ambiente, etc)?

- Si
- No
- No sabe

28. ¿Cuál es el tipo de trabajo que preferirías tener en el futuro?. Selecciona tu máxima preferencia

- Empleado/a de una empresa privada
- Directivo/a de una empresa privada
- Socio/a de una cooperativa
- Empleado/a en una ONG
- Funcionario/a en una institución de gobierno
- Dueño/a de mi propio negocio
- Agricultor/a
- Continuar en el negocio familiar

29. ¿Desde hace cuantos años resides en tu actual comunidad / barrio?

- Desde que nací resido en la misma comunidad / barrio
- Desde hace más de 10 años
- Entre 10 y 5 años
- Hace menos de 5 años
- No responde

30. ¿Has planificado emigrar a otro lugar dentro de Guatemala en algún momento de los próximos 12 meses?.

- Si
- No
- No sabe

31. En caso de responder SI a la anterior pregunta, ¿a qué lugar de Guatemala?

32. ¿Hay algún miembro de tu hogar residiendo fuera del país?.

- Si
- No
- No sabe

33. En caso de responder SI a la anterior pregunta, ¿quien de su familia reside en el extranjero?. Puedes marcar más de una opción

- No aplica, no tengo a ningún familiar cercano en el extranjero
- Padre
- Madre
- Esposo/a
- Hermano/a(s)
- Hijo/a (s)
- Otro pariente
- Otro no pariente

34. En los últimos doce meses, ¿tu hogar ha recibido remesas desde el extranjero?

- Si
- No
- No sabe

35. En caso de haber respondido Si a la anterior pregunta, ¿con qué frecuencia recibían o reciben esas remesas?

- No aplica, no recibimos remesas
- Nunca
- Alguna vez al año
- Trimestral
- Mensual
- Semanal

36. ¿Cómo afecta la pandemia de COVID-19 a la recepción de remesas en tu familia?

- No aplica, no recibimos remesas
- Permanece igual
- Se ha reducido un poco
- Se ha reducido bastante
- Hemos dejado de recibir remesas, porque nuestra familia en el extranjero no puede enviarlas
- Hemos dejado de recibir remesas, porque no podemos retirar el envío en Guatemala

37. Actualmente, ¿piensas en emigrar al extranjero?. Marca la opción que mejor se ajuste a tu idea sobre la posibilidad de emigrar o permanecer en Guatemala.

- Si, ya he realizado preparativos para emigrar antes de que pase un año
- Si, planifico emigrar antes de que pase un año
- Si, creo que emigraré en algún momento futuro
- Estoy indeciso/a con la idea de emigrar. No se que haré en el futuro
- No, creo que no emigraré en el futuro
- No, prefiero quedarme en mi comunidad
- No, descarto totalmente la posibilidad de emigrar de Guatemala en el futuro

38. En tu decisión de emigrar o quedarte en Guatemala, ¿cómo influye la pandemia de COVID19?

- Antes pensaba en emigrar al extranjero, pero por miedo al COVID-19 no lo haré
- Por culpa del COVID se ha reducido el trabajo en el extranjero, por eso no migraré
- Pienso en emigrar igualmente, no me importa el COVID-19
- En cualquier caso, no tenía pensado emigrar

39. ATRACCION DESTINO. Nos gustaría saber tu opinión personal sobre las frases que a continuación leerás, valorandolas de 1 a 5, donde 1 es totalmente en desacuerdo, y 5 totalmente de acuerdo.

	En total desacuerdo (1)	En desacuerdo (2)	Ni en desacuerdo ni de acuerdo (3)	De acuerdo (4)	Totalmente de acuerdo (5)
Tengo mucha curiosidad por conocer otros países y culturas					
En otro país podré vivir con más seguridad					
En otro país dispondré de mejores oportunidades para trabajar					
En otro país podré ganar dinero para ayudar a mi familia en Guatemala					

40. EXPULSION ORIGEN. Nos gustaría saber tu opinión personal sobre las frases que a continuación leerás, valorandolas de 1 a 5, donde 1 es totalmente en desacuerdo, y 5 totalmente de acuerdo.

	En total desacuerdo (1)	En desacuerdo (2)	Ni en desacuerdo ni de acuerdo (3)	De acuerdo (4)	Totalmente de acuerdo (5)
En Guatemala me siento discriminado/a					
El machismo es un problema en Guatemala					
La situación económica de mi familia es mala					
Mi ingresos económicos no alcanzan					
Cada año es más seco y mi familia pierde sus cosechas					
Me siento muy poco valorado en mi comunidad/municipio					

41. TRANSITO. Nos gustaría saber tu opinión personal sobre las frases que a continuación leerás, valorandolas de 1 a 5, donde 1 es totalmente en desacuerdo, y 5 totalmente de acuerdo.

	En total desacuerdo (1)	En desacuerdo (2)	Ni en desacuerdo ni de acuerdo (3)	De acuerdo (4)	Totalmente de acuerdo (5)
Si fuera un emigrante me darían mucho miedo los abusos en el camino hacia los Estados					
Tenía pensado migrar, pero no lo hago por miedo a que me detengan en EEUU					
Ahora es mejor no migrar porque no se encuentra trabajo en los Estados					
Prefiero quedarme en mi comunidad antes que emigrar y contagiarme por el COVID19					

42. ARRAIGO I. Nos gustaría saber tu opinión personal sobre las frases que a continuación leerás, valorandolas de 1 a 5, donde 1 es totalmente en desacuerdo, y 5 totalmente de acuerdo.

	En total desacuerdo (1)	En desacuerdo (2)	Ni en desacuerdo ni de acuerdo (3)	De acuerdo (4)	Totalmente de acuerdo (5)
Participo en las actividades sociales de mi comunidad					
Me siento muy apegado a mi familia en mi comunidad					
Me siento muy apegado a mis amigos y vecinos de la comunidad					
Todas las personas que son importantes para mi se encuentran en mi comunidad					

43. ARRAIGO II. Nos gustaría saber tu opinión personal sobre las frases que a continuación leerás, valorandolas de 1 a 5, donde 1 es totalmente en desacuerdo, y 5 totalmente de acuerdo.

	En total desacuerdo (1)	En desacuerdo (2)	Ni en desacuerdo ni de acuerdo (3)	De acuerdo (4)	Totalmente de acuerdo (5)
Extraño mi comunidad cuando estoy fuera de ella					
Si tuviera que mudarme, me sentiría triste					
Mi comunidad es mi lugar favorito para vivir					
Confío mucho en las personas de mi comunidad					
Formo parte de uno o varios comités o asociaciones					

44. En una escala de 1 a 10, ¿cómo valoras tu vida, donde 1 es una vida muy mala, y 10 una vida muy satisfactoria y feliz?

- |                            |                            |                             |
|----------------------------|----------------------------|-----------------------------|
| <input type="checkbox"/> 1 | <input type="checkbox"/> 5 | <input type="checkbox"/> 9  |
| <input type="checkbox"/> 2 | <input type="checkbox"/> 6 | <input type="checkbox"/> 10 |
| <input type="checkbox"/> 3 | <input type="checkbox"/> 7 |                             |
| <input type="checkbox"/> 4 | <input type="checkbox"/> 8 |                             |

45. AUTOEFICACIA. Nos gustaría saber tu opinión personal sobre las frases que a continuación leerás, valorandolas de 1 a 5, donde 1 es totalmente en desacuerdo, y 5 totalmente de acuerdo.

	En total desacuerdo (1)	En desacuerdo (2)	Ni en desacuerdo ni de acuerdo (3)	De acuerdo (4)	Totalmente de acuerdo (5)
Cuando hago planes estoy seguro/a que puedo lograrlos					
Si no puedo hacer un trabajo a la primera, lo intento hasta que lo consigo					
Cuando surgen problemas inesperados, no se que hacer					
Si alguna cosa me parece demasiado complicada, ni siquiera intentaré hacerla					

46. OPTIMISMO y APERTURA. Nos gustaría saber tu opinión personal sobre las frases que a continuación leerás, valorandolas de 1 a 5, donde 1 es totalmente en desacuerdo, y 5 totalmente de acuerdo.

	En total desacuerdo (1)	En desacuerdo (2)	Ni en desacuerdo ni de acuerdo (3)	De acuerdo (4)	Totalmente de acuerdo (5)
Casi nunca espero que las cosas me vayan como quiero					
Siempre soy optimista acerca de mi futuro					
Nunca jamás me desanimo por nada					
Siempre veo el lado malo de las cosas					
Soy una persona con mucha imaginación					
Me gusta mucho probar y vivir cosas nuevas					
Siempre tengo muchas ideas					
No me gusta complicarme la vida, prefiero seguir tranquilo con lo que tengo					

47. LOCUS DE CONTROL. Nos gustaría saber tu opinión personal sobre las frases que a continuación leerás, valorandolas de 1 a 5, donde 1 es totalmente en desacuerdo, y 5 totalmente de acuerdo.

	En total desacuerdo (1)	En desacuerdo (2)	Ni en desacuerdo ni de acuerdo (3)	De acuerdo (4)	Totalmente de acuerdo (5)
Siento que lo que ocurre en mi vida depende de lo que deciden otros					
Cuando consigo lo que quiero es normalmente porque tengo suerte					
Lo que yo pueda conseguir en mí vida tendrá mucho que ver con el empeño que yo ponga					
Si decidiera migrar estoy seguro que lo que consiga va a depender de mi esfuerzo'Si decidiera migrar estoy seguro que lo que consiga va a depender de mi esfuerzo					

48. ¿Pertenece a alguna religión?

- Soy católico (a)
- Soy evangélico (a)
- Pertenezco a otra religión
- No pertenezco a ningún grupo religioso
- Prefiero no contestar

49. Para ti, la religión en tu vida, es...

- Nada importante
- Poco importante
- Medianamente importante
- Bastante importante
- Muy importante (fundamental)